



**ACCORDO DI COLLABORAZIONE  
TRA LA UNIVERSITAT DE  
VALÈNCIA (UV) E L'UNIVERSITÀ  
DELLA CALABRIA (UNICAL) PER IL  
RICONOSCIMENTO DEL DOPPIO  
TITOLO IN "MÁSTER EN  
PENSAMIENTO FILOSÓFICO  
CONTEMPORÁNEO (MPFC)" e  
"LAUREA MAGISTRALE IN SCIENZE  
FILOSOFICHE (LMSF)"**

**RIUNITI**

Il Magnifico Rettore Prof. GINO MIROCLE CRISCI in rappresentanza dell'Università della Calabria (d'ora in poi UNICAL) ed il Magnifico Rettore Prof. ESTEBAN JESÚS MORCILLO SÁNCHEZ, in rappresentanza dell'Universitat de València (d'ora in poi UV).

Entrambe le parti, in rappresentanza delle rispettive istituzioni

**DICHIARANO**

Che entrambe le università firmatarie condividono comuni obiettivi in campo formativo, scientifico, tecnologico e culturale.

Che la UV eroga il *Máster Universitario en Pensamiento Filosófico Contemporáneo* (MPFC) e che l'UNICAL eroga il corso di *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche* (LMSF).

Che le università firmatarie sono interessate all'erogazione di un Accordo di Doppio Titolo (ADT) finalizzato al conseguimento della *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche* presso l'UNICAL e del *Máster Universitario en Pensamiento Filosófico Contemporáneo* presso la UV.

**CONVENIO DE COLABORACIÓN ENTRE LA  
UNIVERSITAT DE VALÈNCIA Y LA  
UNIVERSITÀ DELLA CALABRIA PARA EL  
ESTABLECIMIENTO DEL PROGRAMA DE  
DOBLE TITULACIÓN "MÁSTER EN  
PENSAMIENTO FILOSÓFICO  
CONTEMPORÁNEO (MPFC)" y "LAUREA  
MAGISTRALE IN SCIENZE FILOSOFICHE  
(LMSF)"**

**REUNIDOS**

De una parte, el Excmo. Sr. Esteban Jesús Morcillo Sánchez, en su condición de Rector Magnífico de la Universitat de València (de ahora en adelante UV), con domicilio social en València, en C/ de la Nau 2, y en nombre y representación de la misma, legitimado para este acto en virtud del artículo 94 de los Estatutos de la Universitat de València, aprobados mediante Decreto 128/2004, dc 30 de julio, del Consell de la Generalitat (DOGV de 3 de agosto de 2004).

De otra parte el Excmo. Sr. Gino Mirocle Crisci, en su condición de Rector Magnífico de la Università della Calabria (de ahora en adelante UNICAL), y en nombre y representación de la misma.

Las partes, en la representación que ostentan, se reconocen la mutua capacidad legal para contratar y obligarse en los términos del presente documento y

**EXPONEN**

Que ambas universidades firmantes comparten objetivos y persiguen intereses comunes en el campo formativo, científico, tecnológico y cultural.

Que la UV ofrece el título de *Máster Universitario en Pensamiento Filosófico Contemporáneo* (MPFC) y la UNICAL el título de *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche* (LMSF).

Que las universidades firmantes están interesadas en la oferta de un Programa de Doble Titulación (PDT) dirigido a la obtención de la *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche* por la Università della Calabria y del *Máster Universitario en Pensamiento*



Che si ritiene opportuno stabilire relazioni di interscambio e riconoscimento reciproco degli studi realizzati, al fine di promuovere l'internazionalizzazione, la qualità e l'interesse nei confronti dell'offerta formativa delle due istituzioni universitarie. A tal proposito si è deciso di realizzare un ADT mediante il quale sia facilitata la mobilità degli studenti e dei docenti, così come il conseguimento di ciascun titolo ufficiale, con corrispondenza ai corsi svolti da entrambe le università.

Nell'ambito di tale collaborazione, e riconoscendosi reciprocamente il potere di sottoscrivere tale accordo, entrambe le parti riconoscono le seguenti clausole.

### CLAUSOLE

#### Prima. - OGGETTO

1. L'obiettivo di questa cooperazione è quello di offrire agli studenti dell'UNICAL e della UV, che parteciperanno al programma di scambio, la possibilità di conseguire, allo stesso tempo, una *Laurea Magistrale* dell'UNICAL e un *Master* della UV, attraverso un riconoscimento mutuo dei corrispondenti programmi di studio.
2. Potranno partecipare, a tale programma di scambio, gli studenti iscritti, presso le rispettive università, al *Máster Universitario en Pensamiento Filosófico Contemporáneo* e alla *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche*.
3. Al fine di realizzare tutto ciò, il presente accordo stabilisce le linee guida generali che devono seguire gli studenti che usufruiscono dell'ADT, grazie alle quali le rispettive istituzioni potranno riconoscere agli stessi studenti, reciprocamente, una parte degli esami svolti presso l'università di origine. Allo stesso tempo, il presente accordo stabilirà il numero di crediti da conseguire e i corsi da seguirsi presso ciascuna delle

*Filosófico Contemporáneo* por la Universitat de València.

Que se considera oportuno establecer mecanismos de intercambio y reconocimiento recíproco de estudios para promover la internacionalización, la calidad y el atractivo de la docencia de ambas instituciones de educación superior. A tal efecto, se acuerda establecer un Programa de Doble Titulación mediante el cual se facilite la movilidad de alumnado y profesorado así como la obtención de sendos títulos oficiales correspondientes a los estudios implantados a las dos universidades.

Con este amplio sentido de colaboración, y reconociéndose ambas partes plena capacidad para subscribir este convenio, se acuerdan las siguientes.

### CLÁUSULAS

#### Primera.- OBJETO

1. El objeto de este convenio es implantar un Programa de Doble Titulación entre las universidades de València y de la Calabria mediante el cual se facilite al alumnado de los estudios universitarios que se citan a continuación la obtención de los dos títulos oficiales universitarios expedidos por ambas instituciones universitarias, es decir, el de *Máster Universitario en Pensamiento Filosófico Contemporáneo* por la Universitat de València y el de *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche* por la Università della Calabria.
2. Podrán participar en este programa estudiantes que cursen en las respectivas universidades los estudios conducentes a los títulos de *Máster Universitario en Pensamiento Filosófico Contemporáneo* y *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche*.
3. A tal efecto, el presente convenio establece los requisitos generales que deberán cumplir los estudiantes participantes en el Programa de Doble Titulación y mediante el cual se reconocerán de forma recíproca una parte de los estudios cursados en la universidad de origen. Así mismo, el presente convenio establecerá el número de créditos y los



università. Tutti questi aspetti sono indicati in dettagli nel documento allegato intitolato

#### **Allegato I.**

#### **Seconda. - INTERSCAMBIO DI STUDENTI**

Questo ADT permetterà lo scambio tra le due università di un massimo di otto studenti per anno accademico, quattro per ciascun corso di studi coinvolto. Le parti potranno accordarsi per un numero superiore o inferiore mediante accordo scritto e accorpato al presente accordo, nel rispetto dell'equità dell'interscambio.

#### **Terza. - AMMISSIONE E RICONOSCIMENTO PARZIALE**

1. La partecipazione al Programma di Doppio Titolo esigerà che gli studenti interessati siano in possesso dei requisiti di ammissione ai corsi per il conseguimento dei suddetti titoli, in accordo con il regolamento vigente in ciascuna università.
2. Per tale ragione, gli studenti che usufruiranno dell'ADT dovranno richiedere una duplice documentazione accademica, una per ogni istituzione, che permetterà il conseguimento dei due titoli.
3. L'**Allegato I** riporta l'elenco delle materie e delle attività relative a ciascun piano di studi, che potranno essere riconosciute agli studenti che usufruiscono dell'ADT, con una previsione, per ognuna di esse, riguardante i crediti e altre circostanze determinanti. Ciò, al fine di stabilire in maniera chiara e trasparente l'equipollenza tra esse.

#### **Quarta. - CUSTODIA DEI DOCUMENTI, EMISSIONE E REGISTRAZIONE DEI TITOLI**

Ciascuna delle istituzioni, che sottoscrivono tale accordo, si assumerà la responsabilità di custodire i documenti relativi al percorso di studio degli studenti che usufruiscono dell'ADT, così come di emettere

módulos o asignaturas de los planes de estudio que deberán cursar los estudiantes en cada una de las universidades. Todos estos aspectos se especifican en el documento que se adjunta en el **Anexo I** a este convenio.

#### **Segunda.- INTERCAMBIO DE ESTUDIANTES**

El número de estudiantes participantes en el programa no será superior a cuatro por año académico y universidad. Las partes podrán acordar un número superior o inferior mediante acuerdo escrito mediante adenda al presente convenio y asegurando la equidad en el intercambio.

#### **Tercera.- ADMISIÓN Y RECONOCIMIENTO PARCIAL**

1. La participación en este Programa de Doble Titulación exigirá que los/las estudiantes interesados/as cumplan en cualquier caso los requisitos de acceso y admisión a las citadas titulaciones universitarias, de acuerdo con la reglamentación vigente en cada universidad.
2. A tal efecto, cada estudiante participante en el programa de doble titulación generará dos expedientes académicos, uno en cada universidad, que darán lugar a la expedición de dos títulos académicos diferentes.
3. El Anexo I del convenio contiene la relación de materias y actividades de cada uno de los planes de estudio que podrán ser reconocidas a los estudiantes que cursen el Programa de Doble Titulación, con previsión para cada una de ellas del número de créditos y otras circunstancias determinantes, con el fin de fijar de manera clara y transparente la equiValència entre ellas.

#### **Cuarta.- CUSTODIA DE EXPEDIENTE ACADÉMICO Y EXPEDICIÓN Y REGISTRO DE TÍTULOS**

Cada una de las universidades que subscriven este convenio será responsable de custodiar el expediente académico de los estudiantes que participen en el Programa de Doble Titulación, así como de expedir el título correspondiente.



successivamente il titolo corrispondente.

#### **Quinta.- ORGANI RESPONSABILI DELLA REALIZZAZIONE ACADEMICA DELL'ADT**

La Facultat de Filosofia i Ciències de l'Educació della Universitat de València e il Dipartimento di Studi Umanistici dell'Università della Calabria si costituiscono responsabili dell'ADT.

#### **Sesta. – DIRITTI DEGLI STUDENTI**

1. Gli studenti che usufruiscono dell'ADT saranno immatricolati presso le due università, con riconoscimento parziale, in ognuna delle istituzioni, dei moduli o corsi superati, in accordo con la tabella corrispondente presente nell'*Allegato I*.
2. Lo studente che usufruisce dell'ADT dovrà presentare il proprio lavoro di fine corso presso l'università di appartenenza. In nessun caso un lavoro di fine corso presentato presso l'università ospitante verrà riconosciuto anche presso quella di appartenenza.
3. Gli studenti che partecipano all'ADT potranno usufruire dei servizi di ciascuna delle due università sottoscriventi, e saranno considerati a tutti gli effetti studenti delle due istituzioni.
4. Gli studenti risponderanno del loro percorso di studi a un supervisore presso la UV e a un altro supervisore presso l'UNICAL.

#### **Settima. – REQUISITI DI ACCESSO**

Gli studenti che intendono usufruire dell'ADT dovranno essere in possesso dei requisiti di accesso stabiliti dalla normativa vigente in ciascuna università.

Gli studenti provenienti dall'UNICAL, che intendono usufruire dell'ADT, dovranno essere immatricolati presso il corso di *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche*,

#### **Quinta.- ÓRGANOS RESPONSABLES DEL DESARROLLO ACADÉMICO DE LOS ESTUDIOS**

La Facultat de Filosofia i Ciències de l'Educació de la Universitat de València y el Dipartimento di Studi Umanistici de la Università della Calabria son los responsables del Programa de Doble Titulación objeto del presente acuerdo.

#### **Sexta.- DERECHOS DE LOS ESTUDIANTES**

1. Los estudiantes de este programa de doble titulación se matricularán en las dos universidades, sin perjuicio de que se les reconozca parcialmente en cada una de ellas los módulos o asignaturas cursados en la otra universidad, de acuerdo con la tabla de correspondencias que figura en el Anexo I de este convenio.
2. En ningún caso podrá ser objeto de reconocimiento el Trabajo de Fin de Máster ni la Tesis de *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche*.
3. Los estudiantes de este programa podrán acceder a los servicios de cada una de las universidades participantes, y a todos los efectos se considerarán estudiantes de pleno derecho de las dos universidades.
4. Los estudiantes tendrán un supervisor(a)/tutor(a) en la UV y otro/a en Università della Calabria.

#### **Séptima.- REQUISITOS DE ACCESO**

Los estudiantes que participen en el programa de doble titulación objeto del presente convenio deberán cumplir, en todos los casos, los requisitos de acceso y admisión establecidos por la normativa aplicable en cada universidad.

Los estudiantes procedentes de la Università della Calabria que deseen participar en el Programa de Doble Titulación deberán estar matriculados en la *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche* de la UNICAL, poseer el nivel de competencia lingüística especificado en el Anexo I, estar al corriente en el pago de tasas y disponer de visado o permiso de residencia en el país de destino. Se incorporarán a la Universitat de València con el fin de asistir a las enseñanzas impartidas en el Máster en Pensamiento



possedere il livello di conoscenza linguistica specificato nell'**Allegato I**, essere in regola con il pagamento delle tasse e possedere permesso di residenza nel paese ospitante. Verranno ammessi alla UV al fin di poter seguire i corsi del *Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo*. Per ufficializzare la matricola si farà riferimento alla tabella indicante le corrispondenze e al piano di studi riportati all'**Allegato I**.

Gli studenti provenienti dalla UV, che intendono usufruire dell'ADT, dovranno essere immatricolati presso il *Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo*, possedere il livello di conoscenza linguistica specificato nell'**Allegato I**, essere in regola con il pagamento delle tasse e possedere permesso di residenza nel paese ospitante. Verranno ammessi all'UNICAL per poter seguire i corsi offerti dalla *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche*. Per ufficializzare la matricola si farà riferimento alla tabella indicante le corrispondenze e al piano di studi riportati all'**Allegato I**.

#### Ottava. – SELEZIONE DEI PARTECIPANTI

1. Ciascuna università sarà responsabile della selezione dei candidati scelti per lo scambio.

2. Per la UV la selezione avverrà tramite bando pubblico.

La selezione degli studenti della UV sarà a cura della Comisión de Coordinación Académica del Máster que informará l'Università ospitante riguardo agli esiti della valutazione delle candidature.

3. Per l'UNICAL la selezione avverrà tramite bando pubblico.

4. In ogni caso, il processo di selezione terrà in considerazione il corso degli studi fino ad allora svolto dallo studente.

Filosófico Contemporáneo. Para formalizar la matrícula se hará referencia a la tabla de correspondencias y al plan de estudios del Programa de Doble Titulación del Anexo I.

Los estudiantes procedentes de la Universitat de València que deseen participar en el Programa de Doble Titulación tendrán que estar matriculados en el Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo, poseer un nivel de competencia adecuado en lengua indicado en el Anexo I, estar al corriente en el pago de tasas y disponer de visado o permiso de residencia al país de destino. Se incorporarán a la Università della Calabria, con el fin de asistir a las enseñanzas impartidas en la Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche. Para formalizar la matrícula se hará referencia a la tabla de correspondencias y al plan de estudios del Programa de Doble Titulación del Anexo I.

#### Octava.- SELECCIÓN DE ALUMNADO PARTICIPANTE EN EL PROGRAMA DE DOBLE TITULACIÓN

1. Cada universidad será responsable de la selección del alumnado participante en el Programa de Doble Titulación.

2. En la UV se hará mediante convocatoria pública, en régimen de concurrencia competitiva.

La selección de los estudiantes de la UV será responsabilidad de la Comisión de Coordinación Académica del Máster, que informará en la universidad de acogida sobre los resultados de su evaluación de solicitudes.

3. En la la Università della Calabria, la selección se hará mediante convocatoria pública.

4. En todo caso, el proceso de selección tendrá en consideración el expediente académico.

5. Una vez realizada la selección, la universidad de origen enviará a la universidad de acogida un dossier completo de cada estudiante de intercambio con los siguientes documentos, debidamente certificados:

a) Certificado de notas de la titulación de acceso

b) Título universitario con el que accede a csc



5. Concluso il processo di selezione, l'istituzione di origine invierà all'istituzione di accoglienza un dossier completo per ciascuno studente coinvolto nello scambio, entro la data indicata a seguire, che includerà i seguenti documenti:

- a) certificato con esami
- b) titolo universitario conseguito
- c) copia del piano di studio
- d) copia del documento di identità o del passaporto.

Il dossier riguardante lo studente dovrà essere ricevuto dall'istituzione di accoglienza quattro mesi prima dell'inizio del semestre dell'anno accademico in cui si svolgerà lo scambio.

6. L'istituzione di accoglienza, una volta comprovata la presenza di tutti i requisiti di ammissione, porterà a termine il processo necessario all'immatricolazione.

#### **Nona. – LAVORO DI FINE CORSO**

Ai fini del conseguimento del doppio titolo, gli studenti di entrambe le università dovranno acquisire almeno 125 crediti ECTS.

Al fine di ottenere il titolo di Master Universitario presso l'Università di Valencia sarà in ogni caso necessario:

- a) Acquisire almeno 30 crediti ECTS relativi al piano di studio del MPFC.
- b) Superare la seduta di discussione del Trabajo de Fin de Máster presso la UV e frequentare obbligatoriamente il "Seminario de Investigación".

Al fine di ottenere il titolo di Laurea Magistrale presso l'Università della Calabria sarà in ogni caso necessario:

- a) Acquisire almeno 60 crediti ECTS relativi al piano di studio della LMSF.
- b) Superare la seduta di discussione della prova finale per la Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche presso l'UNICAL.

programma

- c) Certificado de las asignaturas aprobadas en la titulación de este programa
- d) Copia del DNI o pasaporte

Este dossier deberá hallarse en poder de la institución de acogida cuatro meses antes del comienzo del semestre en el que se prevea realizar la estancia.

6. La universidad de acogida, una vez comprobado el cumplimiento de los requisitos de acceso y admisión, llevará a cabo los trámites oportunos para formalizar la matrícula.

#### **Novena.- CRÉDITOS A SUPERAR EN CADA UNIVERSIDAD (TFM Y TRABAJO DE LMSF)**

Los estudiantes de ambas universidades que opten a tener la doble titulación deberán superar al menos 125 créditos para obtenerla.

La obtención del título de Máster Universitario por la Universitat de València supondrá en todo caso:

- c) Superar al menos 30 créditos ECTS del plan de estudios de la titulación de MPFC.
- d) Superar la defensa del Trabajo de Fin de Máster en la UV y cursar la asignatura obligatoria "Seminario de Investigación".

La obtención del título de Laurea Magistrale por la Università della Calabria supondrá en todo caso:

- c) Superar al menos 60 créditos ECTS del plan de estudios de la titulación de LMSF.
- d) Superar la defensa del Trabajo de Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche en la UNICAL.

En ningún caso podrá ser objeto de reconocimiento el Trabajo de Fin de Máster o el de Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche.

#### **Décima.- SISTEMA DE CALIFICACIONES**

Los módulos o asignaturas en que se estructuran los planes de estudios que integran este Programa de Doble Titulación deberán calificarse de acuerdo con lo establecido en la legislación vigente y se reflejará en el expediente completo de cada estudiante. Ambas universidades, con objeto de facilitar la transferencia de calificaciones, acuerdan utilizar la tabla de equivalencias entre las calificaciones que



In nessun caso un lavoro di fine corso presentato presso l'università ospitante verrà riconosciuto — anche — presso — quella — di appartenenza.

**Decima. - SISTEMA DI VALUTAZIONE**  
 I moduli o i corsi che costituiscono i piani di studio relativi all'ADT, dovranno essere strutturati in accordo con la vigente legislazione e saranno riscontrabili nella documentazione accademica relativa allo studente. Le due università sottoscriventi, al fine di facilitare il riconoscimento degli esami sostenuti, sono d'accordo nell'utilizzo della tabella di equipollenza riportata nell'**Allegato II**.

**Undicesima. – EMISSIONE DEL TITOLO**

Soddisfatti tutti i requisiti corrispondenti ai piani di studio di ciascuna istituzione, e richiesti dall'accordo, gli studenti conseguiranno il titolo di *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche*, presso l'UNICAL, e di *Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo*, presso la UV.

**Dodicesima. - TASSE**

A prescindere dalle agevolazioni che possono essere successivamente stabilite in riferimento a ciò, gli studenti dovranno immatricolarsi presso entrambe le università. Ciò comporterà il versamento delle tasse ordinarie unicamente presso l'università di origine. Gli studenti che conseguiranno il doppio titolo, dovranno versare le tasse per l'emissione del titolo in entrambe le università.

**Tredicesima. – COPERTURA SANITARIA E ALTRE SPESE**

Gli studenti che usufruiranno dell'ADT dovranno dimostrare di essere in possesso di assicurazione medica, incluso servizio di rimpatrio. Altre spese, incluse quelle di

se indican en el Anexo II.

**Decimoprimer.- EXPEDICIÓN DEL TÍTULO**

Una vez satisfechos los requisitos correspondientes a los planes de estudio de ambas titulaciones y los que exige esta movilidad, los estudiantes recibirán el título de *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche* por la UNICAL y el de Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo por la UV.

**Decimosegunda.- TASAS**

Sin perjuicio de las ayudas que se puedan establecer a tal efecto, el alumnado que participe en este Programa de Doble Titulación formalizará la matrícula en cada una de las universidades. Esta comportará el abono de las tasas ordinarias de matrícula únicamente en la universidad de origen.

Los estudiantes que finalicen la doble titulación objeto de este acuerdo deberán abonar las tasas de expedición del título en ambas universidades.

**Decimotercera.- COBERTURA SANITARIA Y OTROS GASTOS**

Los estudiantes participantes en este programa deberán acreditar estar en posesión de un seguro médico, incluida repatriación. Otros gastos, incluidos los de alojamiento, manutención, desplazamiento o material docente, correrán a cargo de los estudiantes.

**Decimocuarta.- PROGRAMAS Y BECAS DE MOVILIDAD**

Los estudiantes de la UV podrán participar en los programas y las becas de movilidad en las condiciones establecidas por el Vicerrectorado competente en Relaciones Internacionales. En el caso de convenios entre universidades de ámbito europeo, para la participación en las convocatorias del programa Erasmus será necesaria la formalización de un acuerdo interinstitucional entre las universidades conforme al modelo recogido en el Anexo III.

Los estudiantes de la UNICAL podrán participar en los programas y las becas de movilidad en las



pernottamento, vitto, viaggio o materiale di studio, sono a carico dello studente.

#### **Quattordicesima. – PROGRAMMI E BORSE PER LA MOBILITÀ'**

Gli studenti della UV potranno partecipare ai programmi e alle borse di mobilità, secondo le condizioni stabilite dal Vicerettorato competente in Relazioni Internazionali. Nel caso di accordi tra università europee, per poter partecipare ai bandi del programma Erasmus, sarà necessaria l'entrata in vigore di un accordo interistituzionale conforme al modello indicato all'**Allegato III**.

Gli studenti dell'UNICAL potranno partecipare ai programmi e alle borse di mobilità, secondo le condizioni stabilite dall'Ufficio Relazioni Internazionali. Nel caso di accordi tra università europee, per poter partecipare ai bandi del programma Erasmus sarà necessaria l'entrata in vigore di un accordo interistituzionale conforme al modello indicato all'**Allegato III**.

#### **Quindicesima. - INTERSCAMBIO DI INFORMAZIONI E PROTEZIONE DATI**

La collaborazione interuniversitaria implica il trasferimento di dati di carattere personale, così come il successivo trattamento di questi. Per tale ragione, le università firmatarie si impegnano a rispettare la legislazione in vigore in materia di protezione dei dati e ad adottare le misure necessarie affinché tale protezione sia reale ed effettiva.

#### **Sedicesima. – COMMISSIONE MISTA DI COORDINAMENTO**

Sarà creata una commissione mista incaricata del coordinamento e della gestione amministrativa relativi all'ADT. Suddetta commissione sarà composta dai

condiciones establecidas por la Oficina de Relaciones Internacionales. En el caso de convenios entre universidades de ámbito europeo, para la participación en las convocatorias del programa Erasmus será necesaria la formalización de un acuerdo interinstitucional entre las universidades conforme al modelo recogido en el Anexo III.

#### **Decimoquinta.- INTERCAMBIO DE INFORMACIÓN Y PROTECCIÓN DE DATOS**

La colaboración interuniversitaria lleva consigo la transferencia de datos de carácter personal, así como su posterior tratamiento, por lo cual las universidades firmantes se comprometen al cumplimiento de la legislación en vigor en materia de protección de datos y a la adopción de las medidas necesarias en cada caso para que esta protección sea real y efectiva.

#### **Decimosexta.- COMISIÓN MIXTA DE SEGUIMIENTO**

Se creará una comisión mixta encargada de la coordinación y gestión administrativa de este intercambio compuesta por los coordinadores del convenio de doble titulación entre el MPFC de la UV y la LMSF de la UNICAL nombrados por los órganos de dirección respectivos de cada titulación. Los miembros de esta Comisión Mixta se relacionan en el Anexo 4. Las dos universidades se consultarán a través de esta comisión mixta siempre que lo consideren oportuno y al menos una vez al año a fin de evaluar el desarrollo del programa, revisar su efectividad, redactar la memoria de las iniciativas llevadas a cabo y elaborar eventuales programas de actuación.

La comisión estará asistida por una oficina o servicio administrativo de apoyo:

#### **Por la UNICAL:**

Nombre: Pio Colonnello

Dipartimento di Studi Umanistici

Università della Calabria

Via Ponte Pietro Bucci, cubo 28/b, II piano – 76036 Arcavacata di Rende (CS)



due coordinatori dell'ADT, indicati nell'**Allegato IV**. La commissione rappresenterà entrambe le istituzioni firmatarie, e si riunirà almeno una volta l'anno per: valutare il corretto svolgimento delle attività, valutare l'efficacia dei programmi d'insegnamento, verbalizzare le iniziative già portate a termine ed elaborarne ulteriori per il futuro. La commissione sarà assistita da uno o più uffici, o servizi amministrativi di appoggio:

**Per l'UNICAL:**

**Nome: Pio Colonnello**  
**Dipartimento di Studi Umanistici**  
**Università della Calabria**  
**Via Ponte Pietro Bucci, cubo 28/b, II piano**  
**- 76036 Arcavacata di Rende (CS)**  
**Telefono: +39 0984 494327**  
**e-mail: pio.colonnello@unical.it**

**Uffici incaricati:**

*Direzione del Dipartimento di Studi Umanistici*  
**Università della Calabria**  
**Via Ponte Pietro Bucci, cubo 28/b, II piano**  
**- 76036 Arcavacata di Rende (CS)**  
**Telefono: +39 0984 494526**  
**e-mail:**  
**dipartimento.studiumanistici@unical.it**

*Ufficio Speciale Relazioni Internazionali*

**Università della Calabria**  
**Via Ponte Pietro Bucci - 76036 Arcavacata di Rende (CS)**  
**Telefono +39 0984 493756 - 493699 - 493662**  
**e-mail: relazioni.internazionali@unical.it**

**Per la UV:**

**Nome: Manuel E. Vázquez García**  
**Departament de Metafísica i Teoria del Coneixement**

Teléfono: +39 0984 494327  
 e-mail: pio.colonnello@unical.it

**Oficinas encargadas:**

*Direzione del Dipartimento di Studi Umanistici*  
**Università della Calabria**  
**Via Ponte Pietro Bucci, cubo 28/b, II piano – 76036**  
**Arcavacata di Rende (CS)**  
**Teléfono: +39 0984 494526**  
**e-mail:**  
**dipartimento.studiumanistici@unical.it**

*Ufficio Speciale Relazioni Internazionali*

**Università della Calabria**  
**Via Ponte Pietro Bucci – 76036 Arcavacata di Rende (CS)**  
**e-mail: relazioni.internazionali@unical.it**  
**Teléfono: +39 0984 493756 - 493699 - 493662**

**Por la UV:**

**Nombre: Manuel E. Vázquez García**  
**Departament de Metafísica i Teoria del Coneixement. Facultat de Filosofia i CC. de l'Educació de la Universitat de València. Av.da de Blasco Ibáñez, 30 - 46010, València (España)**  
**Teléfono: +34 963 86 48 55**  
**e-mail: manuel.e.vazquez@uv.es**

**Oficinas encargadas:**

*Servicio de Posgrado*  
**Universitat de València**  
**Av.da de Blasco Ibáñez, 13 - 46010 València (España)**  
**Teléfono: +34 963 98 32 29**  
**e-mail: postgrau@uv.es**

*Oficina de Relaciones Internacionales*

**Universitat de València**  
**Palau de Cerveró. Plaza de Cisneros 4.**  
**46003 València (España)**  
**Teléfono: +34 963 86 49 54**  
**e-mail: relaciones.internacionales@uv.es**



Facultat de Filosofia i CC. de l'Educació de la Universitat de València - Av.da Blasco Ibáñez, 30. 46010, València (España)  
 Telefono: +34 963 86 48 55  
 e-mail: manuel.e.vazquez@uv.es

#### **Uffici incaricati:**

*Servicio de Posgrado*  
 Universitat de València  
 Av.da de Blasco Ibáñez, 13. 46010 València (España)  
 Telefono: +34 963 98 32 29  
 e-mail: postgrau@uv.es

#### **Diciassettesima. - VIGENZA**

Tale accordo entrerà in vigore all'atto della firma, e tale rimarrà per i seguenti anni accademici fino a quando una delle due università firmatarie non presenti richiesta scritta di rescissione.

#### **Diciottesima. - MODIFICHE**

Questo accordo potrà essere modificato di comune accordo tra le parti in qualsiasi momento. La modifica verrà accorpata, in forma di *addenda*, al presente accordo.

#### **Diciannovesima.- CAUSE DI RESCISSIONE**

Tale accordo potrà essere rescisso al verificarsi di una delle seguenti cause:

- mutuo accordo delle parti che sottoscrivono;
- decisione di una delle università firmatarie, informando l'altra università per iscritto con un preavviso di sei mesi.

In caso di cessazione dell'accordo, le università firmatarie si impegnano a garantire, agli studenti già immatricolati, la possibilità di portare a termine i corsi previsti dall'accordo al momento della notifica di rescissione, così come previsto dalla clausola diciassettesima.

#### **Ventesima. – RISOLUZIONE DEI**

#### **Decimoséptima.- VIGENCIA**

Este convenio entrará en vigor en la fecha de su firma, extendiéndose su vigencia durante el curso siguiente a ésta y prorrogándose automáticamente cada curso académico siempre que no exista denuncia escrita por ninguna de las partes.

#### **Decimoctava.- MODIFICACIÓN**

Este convenio se podrá modificar de mutuo acuerdo, por escrito, en cualquier momento. El acuerdo se incorporará como adenda al presente convenio.

#### **Decimonovena.- CAUSAS DE RESOLUCIÓN**

Este convenio se extinguirá por cualquier de las siguientes causas:

- El mutuo acuerdo de las partes firmantes.
- La decisión de una de las universidades firmantes, con la denuncia expresa y por escrito a la(s) otra(s) partes con una antelación de seis meses. En cualquier caso, las partes se comprometen a finalizar las actividades ya iniciadas en el momento de notificación de la denuncia, durante el periodo de tiempo especificado en la cláusula decimoséptima del convenio.

#### **Vigésima.- RÉGIMEN JURÍDICO Y RESOLUCIÓN DE CONFLICTOS**

- Este convenio de colaboración tiene carácter administrativo y se rige por lo establecido en las cláusulas del mismo.
- La resolución de las controversias que puedan surgir sobre la interpretación y la ejecución del convenio deberán resolverse de mutuo acuerdo entre las partes a través de la Comisión Mixta de seguimiento prevista en la cláusula decimosexta.
- Las cuestiones no previstas en este convenio serán resueltas por las autoridades competentes de cada institución.

La Universitat de València y la Università della Calabria actuarán y se relacionarán en todo momento de acuerdo con los principios de buena fe y confianza legítima.

#### **Vigesimoprimera.- IDIOMA DEL CONVENIO**

**CONFLITTI**

1. Tale accordo ha carattere amministrativo e si basa sulle clausole che lo costituiscono.
2. La risoluzione delle possibili controversie, in relazione all'interpretazione e realizzazione dell'accordo, dovrà avvenire di mutuo accordo tra le parti, attraverso i rappresentanti che costituiscono la Commissione Mista prevista nella clausola sedicesima.
3. Le questioni non previste nel presente Accordo saranno risolte dalle autorità competenti per ogni istituzione. La UV e l'UNICAL agiranno e si relazioneranno, in ogni momento, in accordo ai principi della buona fede e della fiducia reciproca.

Este convenio se subscribe en dos copias, de las cuales dos en lengua italiana y dos en lengua española, todas válidas conforme a ley.

Arcavacata di Rende, 01/04/2016

Prof. Gino Mirocle Crisci

Rector Magnífico de la Università della Calabria



València,

Prof. Esteban Morcillo Sánchez

Rector Magnífico de la Universitat de València

**Ventunesima. – LINGUA  
DELL'ACCORDO**

Tale accordo viene sottoscritto in duplice copia, per ciascuna lingua (italiana e spagnola). Tutte le copie sono valide e conformi a legge.

Arcavacata di Rende, 01/04/2016

Prof. Gino Mirocle Crisci

Magnifico Rettore dell'Università della Calabria



València,

Prof. Esteban Morcillo Sánchez

Rector Magnífico de la Universitat de València

**ALLEGATO I**

Accordo di doppio titolo tra *Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo* (UV) e *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche* (UNICAL)

**ANEXO I**

Convenio de doble titulación entre las titulaciones de *Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo* (UV) y *Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche* (UNICAL)

**1.- MATERIE E INSEGNAMENTI**

*Compiti che gli studenti devono ottemperare presso la UV.*

- Gli studenti dovranno discutere il Trabajo de Fin de Máster (TFM), 12 crediti ECTS, presso la UV.

- Gli studenti dovranno frequentare obbligatoriamente il "Seminario de Investigación", del valore di 3 crediti, presso la UV.

*Compiti che gli studenti devono ottemperare presso l'UNICAL.*

- Gli studenti dovranno discutere la LMSF, 15 crediti ECTS, presso l'UNICAL.

**1.- MATERIAS Y ASIGNATURAS**

*Tareas obligatorias que el estudiante debe cumplir en la UV.*

- Los estudiantes tendrán que defender su Trabajo de Fin de Máster (TFM), 12 créditos ECTS, en la UV.

- Los estudiantes deberán cursar la asignatura: "Seminario de Investigación" en la UV, 3 créditos.

**Insegnamenti che verranno riconosciuti:****Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo (MPFC):\***

1. Seminario de investigación.
2. Análisis filosófico de la religión.
3. Arte, literatura y filosofía.
4. Conocimiento, incertidumbre y realidad.
5. Estéticas de la imagen en el mundo contemporáneo.
6. Filosofía y Género.
7. Historia conceptual y Modernidad.
8. Historia, narración y explicación.
9. Historia y presente de las ideas filosófico-científicas.
10. Identidad, cultura e historia.
11. La filosofía en el pensamiento contemporáneo: debates y tendencias.
12. La imagen científica del mundo.
13. Lenguaje, cultura e interpretación.
14. Libertad y acción.
15. Metafísica y pensamiento postmetafísico.
16. Métodos y valores en la práctica científica.

**Asignaturas que serán reconocidas:****Del Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo (MPFC):\***

1. Seminario de investigación.
2. Análisis filosófico de la religión.
3. Arte, literatura y filosofía.
4. Conocimiento, incertidumbre y realidad.
5. Estéticas de la imagen en el mundo contemporáneo.
6. Filosofía y Género.
7. Historia conceptual y Modernidad.
8. Historia, narración y explicación.
9. Historia y presente de las ideas filosófico-científicas.
10. Identidad, cultura e historia.
11. La filosofía en el pensamiento contemporáneo: debates y tendencias.
12. La imagen científica del mundo.
13. Lenguaje, cultura e interpretación.
14. Libertad y acción.
15. Metafísica y pensamiento postmetafísico.
16. Métodos y valores en la práctica científica.



## ALLEGATO I

**Accordo di doppio titolo tra Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo (UV) e Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche (UNICAL)**

**Convenio de doble titulación entre las titulaciones de Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo (UV) y Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche (UNICAL)**

**1.- MATERIE E INSEGNAMENTI**

*Compiti che gli studenti devono ottemperare presso la UV.*

- Gli studenti dovranno discutere il Trabajo de Fin de Máster (TFM), 12 crediti ECTS, presso la UV.
- Gli studenti dovranno frequentare obbligatoriamente il "Seminario de Investigación", del valore di 3 crediti, presso la UV.

*Compiti che gli studenti devono ottemperare presso l'UNICAL.*

- Gli studenti dovranno discutere la LMSF, 15 crediti ECTS, presso l'UNICAL.

**1.- MATERIAS Y ASIGNATURAS**

*Tareas obligatorias que el estudiante debe cumplir en la UV.*

- Los estudiantes tendrán que defender su Trabajo de Fin de Máster (TFM), 12 créditos ECTS, en la UV.
- Los estudiantes deberán cursar la asignatura: "Seminario de Investigación" en la UV, 3 créditos.

*Tareas obligatorias que el estudiante debe cumplir en la UNICAL.*

- Los estudiantes tendrán que defender su LMSF, 15 créditos ECTS, en la UNICAL.

**Insegnamenti che verranno riconosciuti:****Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo (MPFC):\***

1. Seminario de investigación.
2. Análisis filosófico de la religión.
3. Arte, literatura y filosofía.
4. Conocimiento, incertidumbre y realidad.
5. Estéticas de la imagen en el mundo contemporáneo.
6. Filosofía y Género.
7. Historia conceptual y Modernidad.
8. Historia, narración y explicación.
9. Historia y presente de las ideas filosófico-científicas.
10. Identidad, cultura e historia.

**Asignaturas que serán reconocidas:****Del Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo (MPFC):\***

1. Seminario de investigación.
2. Análisis filosófico de la religión.
3. Arte, literatura y filosofía.
4. Conocimiento, incertidumbre y realidad.
5. Estéticas de la imagen en el mundo contemporáneo.
6. Filosofía y Género.
7. Historia conceptual y Modernidad.
8. Historia, narración y explicación.
9. Historia y presente de las ideas filosófico-científicas.
10. Identidad, cultura e historia.



- 
- 11. La filosofía en el pensamiento contemporáneo: debates y tendencias.*
  - 12. La imagen científica del mundo.*
  - 13. Lenguaje, cultura e interpretación.*
  - 14. Libertad y acción.*
  - 15. Metafísica y pensamiento postmetafísico.*
  - 16. Métodos y valores en la práctica científica.*
  - 17. Política y metapolítica.*
  - 18. Responsabilidad moral y objetividad.*
  - 19. Verdad, lenguaje y relativismo.*

**\*Note informative:**

- Lo studente ottiene 3 crediti ECTS seguendo l'insegnamento 1 (Seminario de Investigación) e 5 crediti ECTS per ognuno dei 18 insegnamenti restanti.
- Ogni anno accademico verà attivato il Seminario de Investigación e 13 dei 18 insegnamenti restanti, su menzionati. Il rappresentante del MPFC presso la Commissione Mista comunicherà ogni anno, al suo omologo, quali sono gli insegnamenti che verranno attivati nell'anno successivo e il semestre in cui saranno svolti.

**Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche (LMCF):****M-FIL/01:**

- 1. Filosofia teoretica*
- 2. Propedeutica filosofica*
- 3. Ermeneutica filosofica*
- 4. Istituzioni di filosofia*
- 5. Teoria dei saperi filosofici e scientifici*
- 6. Teorie della conoscenza*

**M-FIL/03:**

- 7. Etica applicata*
- 8. Antropologia filosofica*
- 9. Filosofia delle religioni*

**M-FIL/04:**

- 10. Estetica*

**M-FIL/06-07-08:**

- 
- 11. La filosofía en el pensamiento contemporáneo: debates y tendencias.*
  - 12. La imagen científica del mundo.*

- 13. Lenguaje, cultura e interpretación.*
- 14. Libertad y acción.*
- 15. Metafísica y pensamiento postmetafísico.*
- 16. Métodos y valores en la práctica científica.*
- 17. Política y metapolítica.*
- 18. Responsabilidad moral y objetividad.*
- 19. Verdad, lenguaje y relativismo.*

**\*Notas informativas:**

- El estudiante obtiene 3 créditos ECTS al cursar la asignatura 1 (Seminario de Investigación) y 5 créditos ECTS al cursar cualquiera de las 18 asignaturas restantes.
- En cada curso académico se activarán el Seminario de Investigación y 13 de las 18 asignaturas restantes arriba mencionadas. El representante del MPFC en la Comisión mixta de seguimiento del presente convenio de doble titulación informará cada año a su homólogo de las asignaturas activadas el curso siguiente y del semestre en que se impartirán.

**De la Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche (LMCF):****M-FIL/01:**

- 1. Filosofia teoretica*
- 2. Propedeutica filosofica*
- 3. Ermeneutica filosofica*
- 4. Istituzioni di filosofia*
- 5. Teoria dei saperi filosofici e scientifici*
- 6. Teorie della conoscenza*

**M-FIL/03:**

- 7. Etica applicata*
- 8. Antropologia filosofica*
- 9. Filosofia delle religioni*

**M-FIL/04:**

- 10. Estetica*

**M-FIL/06-07-08:**



- 
- 11. Storia della filosofia  
12. Storia della filosofia antica  
13. Storia della filosofia tardo-antica ed alto  
medievale  
14. Storia della filosofia medioevale  
15. Storia della filosofia moderna  
16. Storia della filosofia contemporanea*

*M-STO/05:*

- 17. Storia delle idee  
18. Storia del pensiero scientifico*

*SPS/01*

- 19. Filosofia politica*

*SPS/02*

- 20. Storia delle dottrine politiche  
21. Storia del pensiero politico contemporaneo*

**Tabella delle corrispondenze tra insegnamenti  
del MPFC e della LMSF.\***

UV		UNICAL	
MPFC	LMSF	LMSF	MPFC
1		1	4, 15
2	8, 9	2	4, 15
3	3, 10	3	4, 15
4	5, 6	4	4, 15
5	10	5	4, 9, 16, 19
6	8, 21	6	4, 8, 19
7	17, 20	7	14, 18
8	3, 5	8	6, 10, 13
9	11, 18	9	2
10	8, 19	10	3, 5
11	16, 17	11	6, 10
12	6, 18	12	8, 10
13	3, 8	13	8, 10
14	1, 19	14	8, 10
15	1, 16	15	6, 7
16	5, 6	16	11
17	19, 20,	17	9, 12,

- 
- 11. Storia della filosofia  
12. Storia della filosofia antica  
13. Storia della filosofia tardo-antica ed alto  
medievale  
14. Storia della filosofia medioevale  
15. Storia della filosofia moderna  
16. Storia della filosofia contemporanea*

*M-STO/05:*

- 17. Storia delle idee  
18. Storia del pensiero scientifico*

*SPS/01*

- 19. Filosofia politica*

*SPS/02*

- 20. Storia delle dottrine politiche  
21. Storia del pensiero politico contemporaneo*

**Tabla de correspondencias entre asignaturas  
del MPFC y de la LMSF.\***

UV		UNICAL	
MPFC	LMSF	LMSF	MPFC
1		1	4, 15
2	8, 9	2	4, 15
3	3, 10	3	4, 15
4	5, 6	4	4, 15
5	10	5	4, 9, 16, 19
6	8, 21	6	4, 8, 19
7	17, 20	7	14, 18
8	3, 5	8	6, 10, 13
9	11, 18	9	2
10	8, 19	10	3, 5
11	16, 17	11	6, 10
12	6, 18	12	8, 10
13	3, 8	13	8, 10
14	1, 19	14	8, 10
15	1, 16	15	6, 7
16	5, 6	16	11
17	19, 20,	17	9, 12,



	21		16
18	7, 19	18	9, 12, 16
19	3, 5	19	14, 17
		20	14, 17
		21	14, 17

	21		16
18	7, 19	18	9, 12, 16
19	3, 5	19	14, 17
		20	14, 17
		21	14, 17

Firmato: Valeriano Iranzo García  
 Director del Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo de la Universitat de València.

Firmado: Valeriano Iranzo García  
 Director del Máster en Pensamiento Filosófico Contemporáneo de la Universitat de València.

Firmato: Pio Colonnello  
 Coordinatore del Corso di Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche dell'Università della Calabria

Firmado: Pio Colonnello  
 Director del curso de Laurea Magistrale in Scienze Filosofiche de la Università della Calabria

\*Nota informativa: Al fine di conseguire il doppio titolo, gli studenti di entrambe le università dovranno acquisire almeno 125 crediti ECTS.

\*Nota informativa: Los estudiantes de ambas universidades deberán superar al menos 125 créditos ECTS para obtener la doble titulación.

## 2.- NORMATIVA E REGOLAMENTI

Durante la permanenza presso l'università ospitante andranno rispettate le sue norme e i suoi regolamenti.

## 2.- NORMATIVA Y REGLAMENTOS

Durante las estancias en la universidad de acogida serán aplicables sus normas y reglamentos.

## 3.- CRITERI DI SELEZIONE

Le richieste verranno selezionate in base alla media dei voti. Coloro che vorranno usufruire dell'ADT, dovranno soddisfare i seguenti requisiti:

## 3.- CRITERIOS DE SELECCIÓN

Para seleccionar al alumnado, las solicitudes se ordenarán según calificación del expediente académico.

Los solicitantes del programa de movilidad para la obtención de la doble titulación deberán satisfacer los siguientes requisitos:

### ► Los estudiantes de la UNICAL:

A) Dovranno aver conseguito 198 crediti (ECTF) durante i primi 3 anni della Laurea Triennale che ha consentito l'accesso alla LM e il primo anno della Laurea Magistrale. Al momento dell'iscrizione alla selezione dovranno aver maturato 18 crediti del primo anno della magistrale e 30 all'inizio dello scambio.

A) Haber obtenido 198 créditos (ECTS) durante los primeros 3 años de la Laurea Triennale que permite cursar la Laurea Magistrale. En el momento de la inscripción a la selección deberán acreditar 18 créditos del primer año de la Laurea Magistrale y haber cumplimentado los



- B) Presentare idonea certificazione UNICAL, con l'indicazione del raggiungimento dei predetti requisiti.
- C) Certificare, tramite l'UNICAL il possesso del livello B1 di lingua spagnola, secondo i Criteri Europei.
- B) Presentar el certificado de la UNICAL, con indicación del cumplimiento de los requisitos indicados.
- C) Acreditar, a través de la UNICAL, la posesión del nivel B1 en lengua española según el Marco de Referencia Europeo.

**► Studenti della UV:**

- A) Dovranno aver ottenuto un titolo quadriennale in Filosofia.
- B) Certificare, tramite la UV, il suddetto requisito.
- C) Certificare, tramite la UV il possesso del livello B1 di lingua italiana, secondo i Criteri Europei.

**4.- TERMINI**

Oltre al termine ultimo generale di presentazione, riportato alla clausola 8.5, si dovranno rispettare anche le scadenze stabilite dal calendario accademico stabilite dalle singole università.

**ALLEGATO II: EQUIPOLLENZA DELLE VALUTAZIONI**

Alle valutazioni date in forma numerica, da 18 a 30, e verrà affiancata la valutazione qualitativa secondo la seguente tabella:

UV	UNICAL
0 - 4,9: <i>Suspens</i> o (SS)	0 – 17
5,0 - 6,9: <i>Aprobado</i> (AP)	18 – 26
7,0 - 8,9: <i>Notable</i> (NT)	27 – 29
9,0 - 10: <i>Excelente</i> (E)	30
9,0 – 10: <i>Matrícula de Honor</i>	30 e lode

30 antes del inicio del intercambio.

B) Presentar el certificado de la UNICAL, con indicación del cumplimiento de los requisitos indicados.

C) Acreditar, a través de la UNICAL, la posesión del nivel B1 en lengua española según el Marco de Referencia Europeo.

**► Los estudiantes de la UV:**

- A) Haber aprobado el Grado o la Licenciatura en filosofía.
- B) Presentar el certificado de la UV de cumplimiento de estos requisitos.
- C) Acreditar, a través de la UV, la posesión del nivel B1 en lengua italiana, de acuerdo con el Marco de Referencia Europeo.

**4.- PLAZOS**

Además de ajustarse al plazo para enviar el dossier del estudiante establecido en la cláusula 8.5, se respetarán los plazos de inscripción y matrícula de cada universidad.

**ANEXO II: EQUIVALÈNCIA DE CALIFICACIONES**

Las calificaciones serán numéricas, de 0 a 10, con expresión de un decimal, a las que se añadirá la valoración cualitativa correspondiente en la escala siguiente:

UV	UNICAL
0 - 4,9: <i>Suspens</i> o (SS)	0 – 17
5,0 - 6,9: <i>Aprobado</i> (AP)	18 – 26
7,0 - 8,9: <i>Notable</i> (NT)	27 – 29
9,0 - 10: <i>Excelente</i> (E)	30
9,0 – 10: <i>Matrícula de Honor</i>	30 e lode



**ANNEXO III AL CONVENIO: Modelo de acuerdo interinstitucional ERASMUS  
(únicamente para convenio de doble titulación con universidades europeas)**

**ALLEGATO III ALL'ACCORDO: Modello di accordo interistituzionale ERASMUS  
(unicamente per accordo di doppio titolo tra università europee)**



**Erasmus + Programme**

**Key Action 1**

**– Mobility for learners and staff –**

**Higher Education Student and Staff Mobility**

**Inter-institutional agreement 2015-2021**

**between programme countries**

The institutions named below agree to cooperate for the exchange of students and/or staff in the context of the Erasmus+ programme. They commit to respect the quality requirements of the Erasmus Charter for Higher Education in all aspects related to the organisation and management of the mobility, in particular the recognition of the credits awarded to students by the partner institution.

**A. Information about higher education institutions**

Name of the institution	Erasmus code	Contact details	Website
Universitat de València	E VALENCI01	Email: <a href="mailto:erasmus.agreements@uv.es">erasmus.agreements@uv.es</a> Phone: +34 96 386 44 98 +34 96 386 47 31	<a href="http://www.uv.es/en">www.uv.es/en</a>
Università della Calabria	I COSENZA01	Email: <a href="mailto:relazioni.internazionali@unical.it">relazioni.internazionali@unical.it</a> Phone: +39 0984 493756 +39 0984 493699 +39 0984 493662	<a href="http://www.unical.it/portale/ateneo/amministrazione/staf_fretture/rel_int/">http://www.unical.it/portale/ateneo/amministrazione/staf_fretture/rel_int/</a>

**B. Mobility numbers per academic year**

*The partners commit to amend the table below in case of changes in the mobility data by no later than the end of January in the preceding academic year.*



FROM	TO	Subject area code	Subject area name	Study cycle	Number of periods	student mobility
					Number of students	Months per student
E VALENCI01	I COSENZA01	226	Philosophy	Postgraduate	4 students	6 months (24=4x6)
I COSENZA01	E VALENCI01	226	Philosophy	Postgraduate	4 students	6 months (24=4x6)

### C. Recommended language skills

The sending institution, following agreement with the receiving institution, is responsible for providing support to its nominated candidates so that they can have the recommended language skills at the start of the study or teaching period:

Receiving institution	Optional: Subject area	Language of instruction 1	Language of instruction 2	Recommended instruction level	language of Student Mobility for Studies
E VALENCI01	ALL	Spanish	-	B1	
I COSENZA01	ALL	Italian	-	B1	

### D. Additional requirements

*The Unit for the integration of people with disabilities at the Universitat de València promotes equal opportunities for people with disabilities. Both students and staff with disabilities or special needs can access to the services provided by this Unit.*

<http://upd.uv.es/>

#### I. Calendar

1. Applications/information on nominated students must reach the receiving institution by:

Receiving institution	Autumn term	Spring term
E VALENCI01	June 15	November 15
I COSENZA01	June 15	November 15

2. The receiving institution will send its decision within 4 weeks.
3. A Transcript of Records will be issued by the receiving institution no later than 5 weeks after the assessment period has finished at the receiving HEI.
4. Termination of the agreement

*It is up to the involved institutions to agree on the procedure for modifying or terminating the inter-institutional agreement. However, in the event of unilateral termination, a notice of at least one academic year should be given. This means that a unilateral decision to discontinue the exchanges notified to the other party by 1 September 20XX will only take effect as of 1 September 20XX+1. The termination clauses must include the following disclaimer: "Neither the European Commission nor the National Agencies can be held responsible in case of a conflict."*

## F. Information

### 1. Grading systems of the institutions

E VALENCI01 <http://www.uv.es/uvweb/college/en/postgraduate-courses/university-postgraduate-qualifications/university-postgraduate-qualifications-1285846951212.html>

### 2. Visa

The sending and receiving institutions will provide assistance, when required, in securing visas for incoming and outbound mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution	Contact details	Website for information
E VALENCI01	Email: <a href="mailto:Relaciones.internacionales@uv.es">Relaciones.internacionales@uv.es</a> Phone: +34 96 386 49 54	<a href="http://www.uv.es/relint">http://www.uv.es/relint</a> Please refer to Erasmus Study Programme → Incoming → Study Permits
I COSENZA01	Email: <a href="mailto:relazioni.internazionali@unical.it">relazioni.internazionali@unical.it</a> Phone: +39 0984 493756 +39 0984 493699 +39 0984 493662	<a href="http://www.unical.it/portale/ateneo/amministrazione/staffettore/rel_int/">http://www.unical.it/portale/ateneo/amministrazione/staffettore/rel_int/</a>

### 3. Insurance

The sending and receiving institutions will provide assistance in obtaining insurance for incoming and outbound mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

The receiving institution will inform mobile participants of cases in which insurance cover is not automatically provided. Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution	Contact detail	Website for information
E VALENCI01	Email: <a href="mailto:incoming@uv.es">incoming@uv.es</a> Phone: +34 96 386 47 31	<a href="http://www.uv.es/relint">www.uv.es/relint</a> Please refer to Erasmus Study Programme → Incoming →



		<b>Accepted students</b>
I COSENZA01	Email: relazioni.internazionali@unical.it Phone: +39 0984 493756 +39 0984 493699 +39 0984 493662	<a href="http://www.unical.it/portale/ateneo/amministrazione/staffettore/rel_int/">http://www.unical.it/portale/ateneo/amministrazione/staffettore/rel_int/</a>

#### **4. Housing**

The receiving institution will guide incoming mobile participants in finding accommodation, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following persons and information sources:

Institution	Contact details	Website for information
E VALENCI01	Email: <a href="mailto:incoming@uv.es">incoming@uv.es</a> Phone: +34 963 828 503	<a href="http://www.uv.es/relint">www.uv.es/relint</a> Please refer to Erasmus Study Programme → Incoming → Accommodation
I COSENZA01	Email: relazioni.internazionali@unical.it Phone: +39 0984 493756 +39 0984 493699 +39 0984 493662	<a href="http://www.unical.it/portale/ateneo/amministrazione/staffettore/rel_int/">http://www.unical.it/portale/ateneo/amministrazione/staffettore/rel_int/</a>

#### **G. SIGNATURES OF THE INSTITUTIONS (legal representatives)**

Institution	Name, function	Date	Signature
E VALENCI01	Vice-Rector for Internationalisation and Cooperation		
I COSENZA01	Vice-Rector for Internationalisation and Cooperation	01/04/2016	Prof. Guerino D'IGNAZIO <small>Vice Rector for Internationalisation and Cooperation Erasmus+ Programme University of Calabria</small>

**ANEXO IV: Composición de la Comisión Mixta****ALLEGATO IV: commissione mista**

<p><b>Per l'UNICAL:</b></p> <p>Nombre: Pio Colonnello            Incarico: Coordinatore, presso l' UNICAL, dell'ADT tra UNICAL e UV            Dirección: Dipartimento di Studi Umanistici, Università della Calabria, Via Ponte Pietro Bucci, cubo 28/b, II piano – 76036 Arcavacata di Rende (CS)            Telefono: +39 0984 494327            e-mail: pio.colonnello@unical.it</p> <p><b>Per la UV:</b></p> <p>Nombre: Manuel E. Vázquez            Cargo: Coordinador de la UV del convenio de doble titulación entre la UNICAL y la UV            Dirección: Departament de Metafísica i Teoria del Coneixement. Facultat de Filosofia i CC. de l'Educació de la Universitat de València. Av. Blasco Ibáñez, 30. 46010, València.            Telefono: +34 963 86 48 55            e-mail: manuel.e.vazquez@uv.es</p>	<p><b>Por la UNICAL:</b></p> <p>Nombre: Pio Colonnello            Cargo: Coordinador de la UNICAL del convenio de doble titulación entre la UNICAL y la UV            Dirección: Dipartimento di Studi Umanistici, Università della Calabria, Via Ponte Pietro Bucci, cubo 28/b, II piano – 76036 Arcavacata di Rende (CS)            Teléfono: +39 0984 494327            e-mail: pio.colonnello@unical.it</p> <p><b>Por la UV:</b></p> <p>Nombre: Manuel E. Vázquez            Cargo: Coordinador de la UV del convenio de doble titulación entre la UNICAL y la UV            Dirección: Departament de Metafísica i Teoria del Coneixement. Facultat de Filosofia i CC. de l'Educació de la Universitat de València. Av. Blasco Ibáñez, 30. 46010, València.            Teléfono: +34 963 86 48 55            e-mail: manuel.e.vazquez@uv.es</p>
---	--